

The Electronic *Manipulus florum*
www.manipulusflorum.com

Consolacio g
cum fonte primo

Cum uolumus afflictum quempium
a merore suspendere,
ordo consolacionis est ut
studeamus prius merendo eius luctui concordare.
Dolentem non potest consolari
qui non concordat dolori,
quia eo ipso quo a merentis afflictione discrepat,
minus ab illo recipitur cui mentis qualitate separatur.
Sed emolliri prius debet animus ut afflito congruat,
congruens inhereat, inherens trahat.
Nec ferrum ferro coniungitur
si non utrumque exustione ignis liquetur;
durum molli non adhaeret
nisi prius eius duricia mollescat.

Sic nec iacentem erigimus
nisi a rigore nostri status inclinemur
quia dum rectitudo stantis a iacente discrepat eum
cui condescendere negligit, nequaquam leuat.

Gregorius libro III. moralium.

→ Ordo quippe consolationis est ut
cum uolumus afflictum quempiam
a maerore suspendere,
←
studeamus prius maerendo eius luctui concordare.
Dolentem namque non potest consolari
qui non concordat dolori,
quia eo ipso quo a maerentis afflictione discrepat,
minus ab illo recipitur, cui mentis qualitate separatur.
Sed emolliri prius debet animus ut afflito congruat,
congruens inhaereat, inhaerens trahat.
Neque enim ferrum ferro coniungitur,
si non utrumque exustione ignis liquetur;
et durum molli non adhaeret
nisi prius eius duritia temperata mollescat
ut quasi hoc ipsum fiat, quod curatur ut teneat.
Sic nec iacentes erigimus,
nisi a rigore nostri status inclinemur,
quia dum rectitudo stantis a iacente discrepat eum,
cui condescendere negligit, nequaquam leuat.

Gregorius Magnus, *Moralia in Job*, 3.12 (CCSL 143,
M. Adriaen ed., p.127, ll.8-21).